

# 기능시험 평가지

## Formulir Evaluasi Ujian Keahlian

업종 Kategori Kerja	제조업 Industri Manufaktur	과제명 Subjek Kerja	면접 평가 Evaluasi Wawancara
----------------------	----------------------------	------------------------	-----------------------------

평가시간: 4 분 **Durasi untuk Tes: 4 menit**

### I. 요구사항 및 평가내용 **Tuntutan dan Evaluasi**

#### 1. 한국어 기초대화 **Komunikasi dasar dalam bahasa Korea**

- 본인 소개와 함께 자신의 강점과 관련 경험, 취업 후 계획을 한국어로 말하시오(40 초)

Silahkan memperkenalkan diri termasuk kelebihan, pengalaman terkait, rencana setelah diberi kesempatan untuk bekerja dalam bahasa Korea. (40 detik)

예제)

Contoh)

'안녕하세요' -> '안녕하세요'

'Apa kabar?'-> '안녕하세요?'

기타

Dsb.

#### 2. 기초대화 및 행동지시 **Komunikasi dasar & perintah perilaku**

- 면접관의 한국어 대화에 적절하게 응대하시오.

Silahkan menjawab atas pertanyaan dari penilik dalam bahasa Korea.

예제)

Contoh)

(왼손, 오른손, 양손)을 올리세요, 내리세요

Angkatlah/Turunkanlah (Tangan kiri, tangan kanan, kedua tangan).

기타

Dsb.

업종 Kategori Korea	제조업 Industri Manufaktur	과제명 Subjek Kerja	면접 평가 Evaluasi Wawancara
----------------------	----------------------------	---------------------	-----------------------------











**3. 명칭 맞추기: 60 장 Mencocokkan nama: 60 buah**

- 면접관이 제시하는 물품의 명칭을 한국어로 말하십시오.














Jawablah nama barang yang ditunjuk oleh penilik dalam bahasa Korea.

			
목장갑 Sarung Tangan Keselamatan	안전모 Topi Keselamatan	방진마스크 Masker Debu	위생복 Pakaian Disinfeksi
			
드라이버 Sekrup	니퍼 Nipper	롱노즈 플라이어 Tang Hidung Panjang	펜치 Plier
			
스페너 Kunci Inggris	톱 Gergaji	망치 Palu	칼 Pisau
			
전기드릴 Bor Listrik	가위 Gunting	줄자 Pita Pengukur	버니어캘리퍼스 Jangka Sorong

업종 Kategori Korea	제조업 Industri Manufaktur	과제명 Subjek Kerja	면접 평가 Evaluasi Wawancara
----------------------	----------------------------	---------------------	-----------------------------

			
저울 Timbangan	나사못 Baut	암나사(너트), 수나사(볼트) Mur Perumpuan, Baut Laki-laki	사다리 Tangga
			
핸드 팔레트 (팔레트 트럭) Hand Palette (Palette Truck)	핸드카 Hand Car	대차 Gerobak	팔레트 Pallette
			
박스 Kardus	바구니 Keranjang	공구함 Kotak Alat	공구 캐비닛 Kabinet Peralatan
			
마대(자루) Karung Beras	삽 Sekop	빗자루 Sapu	쓰레받기 Pengi Debu

<p>업종 Kategori Korea</p>	<p>제조업 Industri Manufaktur</p>	<p>과제명 Subjek Kerja</p>	<p>면접 평가 Evaluasi Wawancara</p>
------------------------------	------------------------------------	-----------------------------	-------------------------------------

			
<p>방청유 Rust-Preventing Oil</p>	<p>소화기 Pemadam</p>	<p>비닐 끈 Tapi Plastik</p>	<p>테이프 Tip</p>
			
<p>멀티탭 Multi-tap</p>	<p>전선 릴 Ril Wire</p>	<p>스위치 Switch</p>	<p>환풍기 Kipas Ventilasi</p>
			
<p>누전차단기 Pemutus Arus Listrik</p>	<p>회로시험기 Tester Sirkuit</p>	<p>손전등 Senter</p>	<p>작업등 Lampu Kerja</p>
			
<p>드럼 Drum (Tong)</p>	<p>지게차 Truk Pengangkut Barang</p>	<p>에어컴프레샤 Kompresor Udara</p>	<p>벤딩기 Bar Bender</p>

업종 Kategori Korea	제조업 Industri Manufaktur	과제명 Subjek Kerja	면접 평가 Evaluasi Wawancara
----------------------	----------------------------	---------------------	-----------------------------

			
컨트롤 패널 Control Panel	호이스트 Hoist	파이프렌치 Kunci Pipa	소켓 렌치 Kunci Soket
			
고압전기 Listrik Tegangan Tinggi	물체이동금지 Dilarang Memindahkan Barang	원형톱 Gergaji Sirkular	보안면 착용 Memakai Pelindung Wajah
			
육각렌치 Kunci Pas Persegi Enam	화기엄금 Dilarang Memakai Api	안전모 착용 Mengenakan Topi Keselamatan	바이스 Vise

#### 4. 직업기초능력 **Kompetensi inti**

- 직업기초능력 평가를 위한 면접관의 질문에 한국어로 답변하시오..  
Jawablah atas pertanyaan dari penilik terkait kompetensi inti dalam bahasa Korea.
- 직업기초능력이란? **Apakah kompetensi inti?**

업종 Kategori Korea	제조업 Industri Manufaktur	과제명 Subjek Kerja	면접 평가 Evaluasi Wawancara
----------------------	----------------------------	---------------------	-----------------------------

- 직무수행능력을 최대로 발휘하기 위해 대부분의 산업분야에서 공통적으로 사용되는 능력을 10 가지로 분류한 것으로 기능시험에서는 10 가지 중에 5 가지영역에 대해 면접평가를 실시
- Kompetensi inti diklasifikasi dengan 10 jenis kemampuan yang digunakan pada kebanyakan bidang industri agar memaksimalkan kompetensi mengerjakan tugas. Tes Skill mengadakan wawancara untuk 5 jenis dari 10 jenis kemampuan.

세부분야 Sub-kategori	정 의 Definisi
대인관계능력 Hubungan antar orang	<p>업무를 수행함에 있어 접촉하게 되는 사람들과 문제를 일으키지 않고 원만하게 지내는 능력</p> <p>Kemampuan yang hidup rukun dengan rekan-rekan kerja tanpa menimbulkan masalah dalam hal mengerjakan tugas.</p> <p>예제) Contoh)</p> <p>직장동료가 바쁘면 어떻게 할 거예요?</p> <p>Apa yang Anda lakukan ketika rekan kerja Anda sibuk?</p>
조직이해능력 Memahami tentang sebuah organisasi	<p>업무를 원활하게 수행하기 위해 국제적인 추세를 포함하여 조직의 체제와 경영에 대해 이해하는 능력</p> <p>Kemampuan yang mengerti sistim dan manajemen organisasi termasuk tren global supaya menjalankan tugas dengan lancar.</p> <p>예제) Contoh)</p> <p>회사에 일이 많으면 어떻게 할 거예요?</p> <p>Apa yang Anda lakukan jika pekerjaannya banyak di tempat kerja?</p>
수리능력 Kemampuan matematika	<p>업무를 수행함에 있어 사칙연산, 통계, 확률의 의미를 정확하게 이해하고 이를 업무에 적용하는 능력</p> <p>Kemampuan yang mengerti arti empat dasar operasi arimatik, statistic, dan probabilitas dengan akurat dan bisa diterapkan pada kerjaan.</p> <p>예제) Contoh)</p> <p>1kg 은 몇 g 입니까?(예: 7km=700,000cm , 2 ml=0.0002L)</p> <p>1 kg berapa g? (Contoh : 7 km=700.000 cm, 2 ml=0.0002L)</p>

업종 Kategori Korea	제조업 Industri Manufaktur	과제명 Subjek Kerja	면접 평가 Evaluasi Wawancara
----------------------	----------------------------	---------------------	-----------------------------

<p><b>문제해결능력</b> <b>Kemampuan menyelesaikan masalah</b></p>	<p>업무를 수행함에 있어 문제 상황이 발생하였을 경우, 창조적이고 논리적인 사고를 통하여 이를 올바르게 인식하고 적절히 해결하는 능력</p> <p>Kemampuan yang dapat memahami situasi dengan baik lalu menyelesaikan masalah yang mungkin bisa terjadi selama mengerjakan tugas dengan pikiran kreatif dan logika.</p> <p>예제) Contoh)</p> <p>일을 하다 실수하면 어떻게 할 거예요?</p> <p>Apa yang Anda lakukan pada saat Anda membuat kesalahan sambil mengerjakan tugas?</p>
<p><b>기술능력</b> <b>Kemampuan teknik</b></p>	<p>업무를 수행함에 있어 도구, 장치 등을 포함하여 필요한 기술에는 어떠한 것들이 있는지 이해하고, 실제로 업무를 수행함에 있어 적절한 기술을 선택하여 적용하는 능력</p> <p>Kemampuan yang dapat mengerti teknik-teknik yang diperlukan termasuk peralatan, sistim, dll. lalu menerapkan salah satu teknik yang pas untuk mengerjakan tugas,</p> <p>예제) Contoh)</p> <p>한국에서 사용할 수 있는 기술(자격증) 있어요?</p> <p>Apakah Anda mempunyai sertifikasi teknik yang dapat digunakan di Korea?</p>

## II. 응시자 유의사항 **Perhatian bagi para pengikut ujian**

1. 각각의 요구사항에 대한 답변 기회는 단 1 회만 주어집니다.

Kesempatan untuk menjawab akan diberikan hanya 1 kali untuk setiap pertanyaan.

2. 면접장면은 동영상으로 촬영되어 한국의 사업주에게 전달됩니다.

Wawancara akan direkam dan akan disampaikan kepada pemilik usaha di Korea.

3. 각각의 과제별 답변에 대해 한국어 말하기 능력을 채점합니다.

Kemampuan komunikasi dalam bahasa Korea akan dinilai dengan menggunakan semua jawaban dari setiap tes.